

## 聯合證券有限公司 HEAD & SHOULDERS SECURITIES LIMITED

香港皇后大道中 152 號皇后大道中心 28 樓 28/F, Queen's Road Centre, 152 Queen's Road Central, HK 電話 Tel: (852) 3103 8386

傳真 Fax: (852)3103 8399

C.E. No. : AFS455

# 客戶資料表格 (公司保證金證券賬戶) CLIENT INFORMATION STATEMENT (CORPORATE MARGIN SECURITIES ACCOUNT)

	与主任姓名: me of Account Executive:			戶號碼: count No.:		
	与主任編號: Code:			請開戶日期 plication Dat		
	客戶主任認識年期: w long known to AE:			可類型: oe of Compa	m.,	保證金戶口 □ Margin A/C
介約	召人: oduced By:		I IYA	de of Compa	ny:	公司 合夥 獨資經營 其它 □ Corporate □ Partnership □ Sole Proprietor □ Others
	,			타 CLIENT	DE	TAILS
1	公司名稱 Company Name	Ε,			2	公司性質 Nature of Business
3	Company Name					
4	註冊證書號碼 Certificate of Incorporation No.  5 香港商業登記證號碼 Hong Kong Business Registration No.					
6	註冊地址 Registered addre		l			<b>.</b>
7	主要辦事處地址/ 通訊地址	Principal Business Address /Correspo	nden	ce address		
8	□ 電郵地址 E-mail address					
	□ 主要辦事處地址/ 通訊	地址 Principal Business Address /Corre	spond	dence addre	ss [	]註冊地址 Registered address
9	公司電話 Tel		10	公司傳真		NY
			10	AURX	, г	10.
11	主要股東及董事或合夥人或	或獨資經營者名單 List of Principal Sh	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor:
11	主要股東及董事或合夥人或	olders/ 合夥人Partners/ 獨資經營者	nareh	olders and D	irec	
11	主要股東及董事或合夥人更 主要股東Principal Shareh 名稱Name		nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones)
11	主要股東及董事或合夥人或 主要股東Principal Shareh 名稱Name	olders/ 合夥人Partners/ 獨資經營者	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones)
11	主要股東及董事或合夥人亞 主要股東Principal Shareh 名稱Name	olders/ 合夥人Partners/ 獨資經營者	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones)
11	主要股東及董事或合夥人或 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3	olders/ 合夥人Partners/ 獨資經營者	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones)
11	主要股東及董事或合夥人或 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3	olders/ 合夥人Partners/ 獨資經營者	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones)
11	主要股東及董事或合夥人可 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3 4 5	olders/ 合夥人Partners/ 獨資經營者	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones)
11	主要股東及董事或合夥人E 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3 4 5 董事Directors	olders/合夥人Partners/獨資經營者 身份證/護照號碼ID/Passport No:	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones) 地址Address
11	主要股東及董事或合夥人可 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3 4 5	olders/ 合夥人Partners/ 獨資經營者	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones)
11	主要股東及董事或合夥人E 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3 4 5 董事Directors	olders/合夥人Partners/獨資經營者 身份證/護照號碼ID/Passport No:	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones) 地址Address
11	主要股東及董事或合夥人或 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3 4 5 董事Directors	olders/合夥人Partners/獨資經營者 身份證/護照號碼ID/Passport No:	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones) 地址Address
11	主要股東及董事或合夥人可 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3 4 5 董事Directors 名稱Name	olders/合夥人Partners/獨資經營者 身份證/護照號碼ID/Passport No:	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones) 地址Address
11	主要股東及董事或合夥人可 主要股東Principal Shareh 名稱Name  1 2 3 4 5 董事Directors 名稱Name	olders/合夥人Partners/獨資經營者 身份證/護照號碼ID/Passport No:	nareh	olders and D	irec	tors or Partners or Sole Proprietor: 刑去不適用者 Please delete the inapplicable ones) 地址Address

#### B. 銀行資料 BANK INFORMATION

	D. 数门具件 DAINE IN CHRISTION				
除	行帳戶 (只供存款用途) BANKING ACCOUNT (For fund deposit only) 貴公司另行指示外,任何支付予貴公司的款項將會存入下列銀行帳戶: nless otherwise to be instructed by you, all monies payable to you will be credited to the following bank account:				
金	銀行 Bank: 帳戶名稱 Account Name:				
	長戶號碼 Account Number:				
- IP	权产统购 Account Number ·				
	C. 客戶背景申報 DECLARATION BY CUSTOMER				
1	貴公司是否此帳戶的最終實益擁有人? Is your Company the ultimate beneficial owner(s) in relation to the Account?				
	□ 是 Yes				
	□ 否,帳戶最終實益擁有人是 (如多於一位,請另紙說明) No , detail of the ultimate beneficial owner is (if more than one, please specify on an additional paper) :				
	姓名 Name: 電話 Phone:				
	地址 Address:				
	護照/ 身份證號碼 Passport/ ID No.:				
2	貴公司是否受香港證監會或其他境外監管機構所監管?				
	Is your company regulated by the SFC of Hong Kong or by any overseas regulators?				
	□ 是 ,有關的監管機構是:     Yes, the name of regulators: □ 否 No				
3	貴公司的受益人或任何集團成員是否本公司客戶? Is the beneficial owner or any member of your group of companies a client of Head and Shoulders Securities Limited?				
	□ 是, 請於下面注明 Yes, please specify below □ 否 No				
	帳戶名稱 Account Name 帳戶號碼 Account No.				
5	財務狀況 FINANCIAL PROFILE				
	a 最近帳目報告的資產淨值 Net Asset Value based on the latest management accounts (請選擇其中一項 Please select one)				
	□ 虧損 Loss □ нк\$0 - нк\$500,000 □нк\$500,001 - нк\$1,000,00 □нк\$1,000,001 - нк\$10,000,000 □ >нк\$10,000,000				
	b 估計全年收入 Estimated annual Income				
	□ <hk\$200,000 hk\$1,000,000="" hk\$200,001="" hk\$500,000="" hk\$500,001="" −="" □="">HK\$1,000,000</hk\$200,000>				
	c 住屋業權 Ownership of Residence				
	□ 沒有 Not owned □ 租住 Rented □ 與家人同住 Living with Family				
	— 次为 Not office — 他在 Notice — — 共永八马正 timig man timing				
6	投資經驗 INVESTMENT EXPERIENCE				
	a 貴公司是否擁有投資下列產品的經驗 Do you have the experience of investment in the following products?				
	□ 香港上市股票 HK listed stocks □ 海外上市股票 Overseas listed stocks □ 外匯 Forex □ 沒有 None				
	□ 香港期貨和期權 HK Futures & Options □ 海外期貨和期權 Overseas Futures & Options □ 貴金屬 Precious Metals				
	b 投資年期 □ 沒有 Nil □ 少於一年 less than 1 years □ 一至五年 1-5 years □ 六至十年 6-10 years □ 十年以上 Over 10 years				
	c 投資目的 Investment Objective				
	c1 □短線 Short Term □中線 Medium Term □長線 Long Term c2 □穩定 Stable □資本增長 Capital Gain □對沖 Hedging □投機 Speculation				

7	閣下對衍生產品的認識 Client's knowledge of derivative products.	
	a 閣下是否已接受衍生產品的培訓或修讀相關課程? Do you have any underwent training or attended courses on derivative products?  □ 是 Yes □ 否 No  b 閣下是否曾從事與衍生產品有關的工作經驗? Do you have any working experience related to derivative products?  □ 是 Yes □ 否 No	c 閣下是否於過去 3 年曾執行 5 次或以上有關衍生產品的交易,例如衍生權證、牛熊證、股票期權、期貨及期權、商品、結構性產品或交易所買賣基金等? Do you have executed five or more transactions within the past three years in derivative products, e.g. Derivative Warrants, Callable Bull/Bear Contracts, Stock Options, Futures and Options, Commodities, Structured Products, or Exchange Traded Funds, etc.?  □ 是 Yes □ 否 No

#### D. 簽名式樣 SPECIMEN SIGNATURE

		- × × × × × × × × × × × × × × × × × × ×			
公司印章式樣					
Specimen of Company Chop					
授權人士資料(Information					
下列人士中任何人可代表公					
The Account may be operated	on the instruction(s) of any o	of the following person(s) or	າ the company's behalf		
姓名Name	職位	電話號碼	香港身份證號碼(或)護照	簽名Signature	
A. Livaine	Position	Phone No.	I.D card/Passport	X a signature	
1					
2					
3					

#### E. 客戶確認及承認 CLIENT ACKNOWLEDGEMENT AND CONSENT

#### 戶口開立聲明及資料提供 Declaration of Account Opening and Information Provided

本人/吾等謹此聲明表格上提供之所有資料均為真實正確,本人/吾等並不刻意隱瞞任何重要事實。本人/吾等向貴公司申請開立保證金帳戶("該帳戶")和同意保證金客戶協議書("本協議")的所有條款,並同意遵守香港聯合交易所有限公司、香港中央結算有限公司及其他監管機構不時修定以規管於該帳戶進行的交易之條例及規則。本人/吾等謹此授權貴公司及此表格提及之銀行相互及向合適第三者查證及交換此表格上之資料和其他關於本人/吾等之資料,以作核實開戶申請及其他用途(如本人/吾等仍為貴公司的客戶)。

I/We hereby declare that the information given in this form is true and correct and that I/we have not willfully withheld any material fact(s). I/We request you to open a Margin Account (the "Account") and agree to all the terms of the Margin Client Agreement ("this Agreement") and to abide by the Margin Client Agreement, the rules and regulations of The Stock Exchange of Hong Kong Limited and Hong Kong Securities clearing Company Limited or any other regulatory body (ies) as amended from time to time governing the transactions in the Account. I/We hereby authorize you to verify and exchange the information contained in this application form and such other information relating to my/our personal particulars between yourselves and such other third parties as you may deem appropriate for the purpose of approving my/our application and for such other purposes as long as I/we shall as a your client.

本人/吾等知悉及確認常設授權每年需續約一次。為方便起見,客戶已授權聯合證券每年替客戶自動延續上述授權,客戶可提出反對。如果聯合證券未收到客戶書面反 對,則表示客戶同意及接受延長常設授權並繼續受其約束。

I/We acknowledge and confirm Standing Authority is required to be renewed annually and the Client has the choice to reject the renewal. If no written objection is received by mail from the Client, it means the Client accepts the extension and to be bounded by the renewed Standing Authority agreement.

#### 風險披露聲明 Risk Disclosure Statement

本人/吾等謹此承認並確定本人/吾等已獲得按照本人/吾等所選擇的語言(英文或中文)的本協議,當中包括但不限於本客戶資料表格、本協議的條款及風險披露聲明, 及本人/吾等已獲邀請細閱該風險披露聲明、提出問題及徵求獨立意見(如本人/吾等有此意願)。本人/吾等確認本人/吾等已經保留本協議的副本以作備考之用。

I/We hereby acknowledge and confirm that this Agreement, including but not limited to the Account Opening Form, the Terms and Conditions of the Agreement, Data Privacy Policy and the Risk Disclosure Statement was provided to me/us in a language of my/our choice (English or Chinese), and I/we have been invited to read the Risk Disclosure Statement carefully, ask questions and seek independent advice if I/we so wish. I/We also confirm that I/we have retained a copy of this Agreement for my/our reference.

#### 客戶資料表格、保證客戶協議書、風險披露聲明以英文本為確實及擁有最終效力 (相對中文譯本而言)。

The Client Information Statement, Margin Client Agreement, Risk Disclosure Statement in English version shall be deemed to be conclusive and definitive relative to the Chinese version.

### 董事/授權人士代表公司簽署並蓋印

Signature of Director/Authorized Person on behalf of the company with company chop

日期 Date:				
見證人簽署: Signed by Witness:				
姓名 Na	ame:	牌照編號 License. No:	日期 Date:	
	職員/客戶主任聲明 DECLA 選擇的語言 (英文或中文) 向其提修 客戶細閱該風險聲明提出問題及徵	共本協議的副本,當中包括	但不限於本客戶資料表格、本協議的條款及	<u></u>
and Conditions of the Agree	ment and the Risk Disclosure Stater e Risk Disclosure Statement, and to a	ment to the Client in a langua	o this Customer Information Statement, the Tage of their choice (English or Chinese). I have endent advice if the Client so wishes.	
職員/ 客戶主任簽署: Signature of Staff/ Account Exec	cutive:	CE 編號 CE No:	日期 Date:	
	XI-11 Name ·	CE SHETTIL CE NO.	□₩ bate.	
□是 Yes □ The No	ist 銀行結單、屋契等) ined (eg. Bank statement, deed of reside 注冊副本/商業登記副本 I.D Card/ Passpo oof obtained	ort/ CI / BR Copy obtained 最低佣金 (HKD) :		
批核: Approved by: 姓名 Name: 日期 Date:		批核: Approved by: 姓名 Name: 日期 Date:		
開戶批核 Account Opening Ap	pproval			
負責人簽署 Signature of Responsible Officer	·:			
	負責人姓名 Responsible Officer Name	<b>:</b> :	日期 Date:	
客戶資料更新 Client information updated by:				
	職員姓名 Staff Name:		日期 Date:	

## 聯合証券有限公司 HEAD & SHOULDERS SECURITIES LIMITED

防止洗黑錢及防止恐怖分子籌資活動問卷

### ANTI-MONEY LAUNDERING AND ANTI-TERRORIST FINANCING QUESTIONNAIRE

	字名稱 客户帳戶號碼 nt Name : Client Account Num	客户帳戶號碼 Client Account Number:		
本地	也客戶(如客戶公司屬香港登記) Local Client (i.e. Company registered in Hong Kong)			
F OI	Local Chefit (i.e. Company registered in Hong Kong)			
	請在適當的欄上加勾號 Please tick	the appropria	te column	
		是 Yes	否 No	
1	貴公司是否與政界人士有聯繫?(政界人士:指目前或以往曾 經擔任			
	重要公職的人士,如國家或政府的首長,資深政客,政府高級官員和			
	重要政黨官員等)			
	Is your company linked to politically exposed persons? (Politically			
	exposed person – individual who is or has been entrusted with prominent			
	public function e.g. head of state/government, senior politician, senior			
	executive of government-owned corporation, important political party			
	official, etc)			
2	貴公司的業務性質是否特別容易蒙受較高的洗黑錢風險?(舉例: 如			
	會接觸大量現金往來,找換業或博彩業)			
	Is the nature of your company's business particularly susceptible to money			
	laundering risk? (For example, money changer or casino business that			
	handles large amount of cash)			
3	貴公司的金錢來源是否源於或涉及非法所得?			
	Does your company's money might be arising from or related to proceeds			
	of crime?			
客戶	<sup>6</sup> 簽名                        日期			
	nt Signature: Date:			
	許估 Risk Assessment : 高 HIGH / 中性 NEUTRAL			
填寫	引 Completed By : 日期 Date :	:		
批核	Example 2 Approved By : 日期 Date : Responsible Officer 負責人員			

(如風險評估屬"高", 須完成進階盡職審查才可予以批核開户)

(If Risk Assessment is "HIGH", sign off after performance of enhanced due diligence procedures)

## 聯合証券有限公司 HEAD & SHOULDERS SECURITIES LIMITED

防止洗黑錢及防止恐怖分子籌資活動問卷

### ANTI-MONEY LAUNDERING AND ANTI-TERRORIST FINANCING QUESTIONNAIRE

	客户名稱     客户	帳戶號碼	
	Client Name : Client	Account Number:	_
	海外客戶 (如客戶公司屬海外登記) For Overseas Client (i.e.	Company outside Hong Kong)	
	į	請在適當的欄上加勾號 Please tick the ap	ppropriate column
		是 Ye	es 否 No
1	貴公司居住的國家是否財務行動特別組織的成員?		
	(財務行動特別組織成員包括:阿根廷、澳大利亞、奧地利、比利	刊時、巴西、加拿大、	
	中國、丹麥、芬蘭、法國、德國、希臘、香港、冰島、愛爾蘭、意	大利、日本、盧森堡、	
	墨西哥、荷蘭、紐西蘭、挪威、葡萄牙、俄羅斯聯邦、新加坡、	南非、西班牙、瑞典、	
	瑞士、土耳其、英國、美國、歐洲委員會及海灣合作理事會)		
	Is the country that your company located is a member of the Financi	al Action Task Force	
	("FATF")?		
	(Members of FATF include: Argentina, Australia, Austria, Belgium, Bra	azil, Canada, Denmark,	
	Finland, France, Germany, Greece, Hong Kong, China, Iceland, Ireland	d, Italy, Japan,	
	Luxembourg, Mexico, Netherlands, New Zealand, Norway, Portugal, I	Russian, Federation,	
	Singapore, South Africa, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey, United R	Kingdom, USA, European	
	Commission, and the Gulf Cooperation Council)		
2	貴公司居住的國家是否已有現行的法律或條例立以制止洗黑錢的	]活動?	
	Is your company located in a country with established laws/ regulation	ons designed to prevent	
	money laundering?		
3	如貴公司在(2)題的答案選擇"是",你是否受到現行的法律或條例		
	所管制? If the answer to (b) is YES, is your company subject to suc	h laws/regulations?	
4	閣下是否就反洗黑錢條例或反恐怖分子籌資活動條例維持著"無	罪紀錄"?如否,請另	
	外提交一份詳細的資料。		
	Has your company maintained a "no conviction record" for anti-mon	ey laundering or	
	anti-terrorist financing legislation? If no, please provide details on a s	separate sheet.	
	客戶簽名	日期	
	Client Signature:	Date:	
		– . – . – . – . – . – . – . – . – .	
	風險評估 Risk Assessment : 高 HIGH / 中性 NE	UTRAL	
	填寫 Completed By :	日期 Date :	
	批核 Approved By :	日期 Date:	_
	Responsible Officer 負責人員		

(如風險評估屬"高", 須完成進階盡職審查才可予以批核開户)

(If Risk Assessment is "HIGH", sign off after performance of enhanced due diligence procedures)